



The New Color of Money Safer. Smarter. More Secure.

www.moneyfactory.gov/newmoney

立即發佈
2005年12月2日星期五

媒體聯繫人：
Dawn Haley 或 Claudia Dickens, 202/874-3019
製版印刷局

Rose Pinalto 或 Jeffrey Smith, 202/452-2955
聯邦儲備委員會

Penny Kozakos, 202/530-4887
“鈔票添新色”計畫媒體支持

10 美元鈔票 3 月 2 日開始流通

*處理現金的企業和現金處理設備製造商為
更安全、更新穎、更有保障的 10 元美鈔流通做好準備*

華盛頓 – (2005 年 12 月 2 日) – 美國財政部和聯邦儲備委員會今天宣佈，新版 2004 系列 10 美元鈔票將於 3 月 2 日正式發行。發行當日，聯邦儲備銀行將通過商業銀行向公眾提供新版鈔票。

新鈔票將於 3 月 2 日在美國境內流通，隨國際銀行向聯邦儲備系統訂購 10 元美鈔，新版鈔票將在幾天或幾星期後開始在其他國家流通。

今天宣佈新版 10 美元鈔票的發行日期，是為了通知處理現金的企業和使用現金出納設備的企業為新版鈔票流通做好最後的準備。這些準備工作包括培訓處理現金的員工如何利用新版鈔票新增的安全特徵，及從技術角度調整現金出納設備，如自動售貨機及自動結賬機等。

為了在技術上領先於偽鈔製造者，美國政府每七到十年更新一次鈔票的設計。

為幫助公眾準備好使用新版 10 元美鈔，美國財政部製版印刷局 (BEP) 開展了多種教育活動，其中的重中之重是與現金處理設備製造商及其客戶的定期資訊溝通，確保其獲得必要的資訊和充足的時間來調整設備，以便妥善處理新版鈔票。



新版 10 美元鈔票使用“自由女神”像手中火炬的圖形和引自美國憲法的英語短語“**We the People**”，採用多種容易鑒別的安全特徵，和很淡的橙色、黃色和紅色作為背景顏色以方便人們鑒別鈔票的真偽。

美國聯邦儲備委員會負責儲備銀行運營和支付系統的助理主任 Michael Lambert 說：“和以前一樣，公眾不必把舊版 10 美元鈔票換成新版鈔票。新版鈔票和舊版鈔票都具有全額票面價值。新版 10 美元鈔票採用新的安全特徵，確保美元繼續在全世界人民心目中成為價值、信任、信心的象徵。”

新版 10 美元鈔票如同以前發行的新版 20 美元鈔票和 50 美元鈔票一樣，採用了最先進的安全特徵，以打擊製造偽鈔的行為。現金處理人員和消費者都很容易鑒別以下三項特徵，：

- **變色油墨**：將十美元鈔票上下傾斜，鈔票正面右下角的數字“10”的顏色會從銅色變為綠色。
- **浮水印**：將鈔票對著光亮處，看財政部長 Alexander Hamilton 的大肖像右側是否有一幅財政部長大肖像的暗影。在鈔票兩面都可以看到此暗影。在新版 10 美元鈔票上，比以往更容易找到浮水印的位置 — 鈔票上有空白的橢圓形標出了浮水印的位置。
- **安全線**：將鈔票對著光亮處，看是否有一根細小的條狀物（即安全線），上面用很小的字體重複印有“USA TEN”字樣。安全線應該垂直位於肖像右側。

美國財政部製版印刷局（BEP）局長 Tom Ferguson 說：“我們計畫每七到十年更新一次鈔票的設計，以便領先於偽鈔製造者所得到的最新的數位技術。我們每次推出新版貨幣時，目的就是使其能順利融入日常的商業運作，在美國和全世界都是如此。”

由於改進的安全特徵、強有力的執法和向公眾宣傳如何辨別貨幣真偽知識，偽造美國貨幣的活動一直被控制在很低的水平。

如果公眾瞭解安全特徵的改進之處，改進的安全特徵就會更有效。因此，美國政府已經在全球範圍內開展了一項廣泛的公共教育活動，目的是提高人們對美國貨幣的改進的認識，並幫助金融機構、現金經手人員和公眾瞭解改進之處。

工商企業、金融機構、行業和專業協會、社會團體和個人均可免費取得各種各樣的宣傳材料、海報、“自取式”宣傳卡片、視頻培訓資料和 CD 光碟，以便讓在工作中接觸現金的人和消費者能識別新版鈔票，防止偽鈔的流通使用。上述資料可通過網站索取或下載：

www.moneyfactory.gov/newmoney。

2003 年 5 月美國財政部製版印刷局（BEP）開始接受公眾訂購 2004 系列鈔票改版說明培訓材料。目前工商企業和其他機構已訂購超過 7,000 萬份培訓材料，以便幫助他們培訓處理現金的員工，使員工掌握新版鈔票增強的安全特徵。

新版 10 美元鈔票是美國新鈔票系列中最新的一種。新系列始于 2003 年發行的新版 20 美元鈔票，然後是 2004 年發行的新版 50 美元鈔票。在新版 10 美元鈔票發行之後，下次將發行新版 100 美元鈔票。目前，美國政府沒有重新設計 5 美元鈔票的計畫，而且不會重新設計 1 美元和 2 美元的鈔票。

-###-